

Abbozzi tar-Regolamenti dwar sigaretti elettronici standardizzati u kontenituri ta' rikarika

§ 1 Definizzjonijiet

- "daħħal" tirreferi għal kwalunkwe element li jitqiegħed f'imballaġġ tal-prodott bl-eċċeżżjoni tal-kisi.
- "trademark" tirreferi għall-karatteristiċi tal-prodotti jew tas-servizzi fl-attivitajiet tan-negożju f'konformità mal-Att dwar it-Trademarks.
- "isem tad-ditta" tirreferi għall-isem primarju tal-prodotti li jappartjenu għall-istess familja tad-ditta.
- "isem tal-varjant" tirreferi għal kwalunkwe isem li bih il-prodott huwa distint minn prodotti oħra taħt l-istess isem tad-ditta.
- "pakkett individwali" tirreferi għall-iżgħar imballaġġ individwali ta' sigarett elettroniku jew ta' kontenituri ta' rikarika maħsub għall-bejgħ bl-imnut.
- "imballaġġ estern" tirreferi għal kwalunkwe imballaġġ li jkun fih il-prodotti maħsuba għall-bejgħ bl-imnut.
- "tgeżwir" tirreferi għal tgeżwir tas-cellophane jew tal-plastik, jew materjal trasparenti ieħor użat biex iżomm pakkett individwali jew imballaġġ estern ta' sigarett elettroniku jew kontenituri ta' rikarika.
- "uċuħ ta' barra" tirreferi għal kwalunkwe wiċċi li jkun vižibbli qabel ma jinfetaħ l-imballaġġ biex jiġu żvelati l-pakketti individwali u l-imballaġġ estern tas-sigaretti elettronici u l-kontenituri ta' rikarika.
- "uċuħ ta' ġewwa" tirreferi għall-parti tal-imballaġġ li mhijiex inkluża fl-uċuħ ta' barra.

§ 2 Dispożizzjonijiet generali dwar ir-rekwiżiti tat-tikkettar għas-sigaretti elettronici eċċi.

Huwa pprojbit li jiġu importati fin-Norveġja, jinbiegħu, jew inkella jitqassmu sigaretti elettronici u kontenituri ta' rikarika sakemm il-prodott u l-imballaġġ tiegħu jkunu ttikkettati u ddisinjati f'konformità ma' dawn ir-regolamenti.

L-ewwel paragrafu ma japplikax għall-kwota għall-vjaġġaturi lejn in-Norveġja biex idaħħlu legalment mingħajr dazju u mingħajr taxxa kwantitatijiet żgħar ta' sigaretti elettronici u kontenituri ta' rikarika għall-użu personali bħala oġġetti tal-ivvjaġġar.

§ 3 Kulur u disinn tas-sigaretti elettronici

Is-sigaretti elettronici jridu jkunu bl-iswed, bl-abjad, bil-griz lewn il-fidda, jew b'matte Pantone 448 C. Prodotti bħal dawn ma jistgħux ikunu ddisinjati bħala figura ta' ġugarell jew bi kwalunkwe mod ieħor li jolqot b'mod partikolari lit-tfal.

§ 4 Kulur u livell tat-tleqqija għall-imballaġġ

L-uċuħ kollha ta' barra tal-imballaġġ estern u tal-imballaġġ individwali għas-sigaretti elettronici u l-kontenituri ta' rikarika jridu jkunu b'matte Pantone 448 C, sakemm ma jkunx speċifikat mod ieħor mil-liġi jew mir-regolament.

L-uċuħ kollha ta' ġewwa tal-imballaġġ estern u tal-imballaġġ individwali għas-sigaretti elettronici u l-kontenituri ta' rikarika jridu jkunu b'matte Pantone

448 C, bl-abjad jew bil-griż lewn il-fidda.

§ 5 Disinn u kulur tal-kontenituri ta' rikarika

Il-kontenituri ta' rikarika jridu jkunu f'forma cilindrika b'žennuna f'forma ta' lembut.

Il-kontenituri ta' rikarika jridu jkunu trasparenti u mingħajr kulur.

L-uċuħ iridu jkunu čatti u lixxi, mingħajr elementi irregolari bħal intaljar, sporġenzi, eċċ., fil-forma jew fis-sawra.

L-ghotjien iridu jkunu trasparenti, bojod jew suwed.

Jekk il-kontenituri ta' rikarika jkunu ttikkettati, it-tikketti jridu jaqblu mal-kulur tal-imballaġġ tal-prodott.

§ 6 Kulur tal-likwidu tas-sigaretti elettronici

Il-likwidu tas-sigaretti elettronici jrid ikun bla kulur jew isfar ċar.

Addittivi tal-kulur jew elementi oħra li jbiddlu l-kulur jew il-karatru tal-likwidu tas-sigaretti elettronici mhumiex permessi.

§ 7 Uċuħ

L-uċuħ kollha ta' barra u ta' ġewwa tal-imballaġġ estern u tal-imballaġġ individwali jridu:

- a) ikunu čatti u lixxi, u
- b) ma jkun fihomx elementi irregolari bħal intaljar, sporġenzi, eċċ., fil-forma jew fis-sawra.

L-ewwel paragrafu ma japplikax għall-elementi meħtieġa biex tiġi żgurata l-baži, għat-tiwi tal-materjal, jew għall-gheluq tal-imballaġġ individwali jew estern. Madankollu, l-eċċeżżjoni ma tapplikax jekk l-elementi jikkontribwixxu biex jagħtu lill-imballaġġ individwali jew estern dehra distintiva, jattiraw l-attenżjoni jew inkella jkunu f'kunflitt mar-rekwiżit għal disinn standardizzat.

§ 8 Materjal għat-tgeżwir

L-imballaġġ individwali u l-imballaġġ estern jistgħu jitgħattew b'materjal għat-tgeżwir, sakemm dan ikun trasparenti u mingħajr kulur. Il-materjal għat-tgeżwir irid ikun ukoll čatt u lixx, mingħajr marki jew sawra, inkluži għafsiet jew sporġenzi, li mhumiex meħtieġa għall-process tal-produzzjoni. L-ebda element ma jista' jitwaħħal mal-materjal għat-tgeżwir.

L-istrixxi tal-qtugħi jridu jkunu jew trasparenti jidher suwed. Dawn ma jistgħux ikunu usa' minn 3 millimetri u jridu jkunu paralleli mat-tarf ta' fuq tal-imballaġġ. L-istrixxa tista' jkollha linja sewda kontinwa twila sa 15-il millimetru biex tindika l-punt tal-bidu tagħha. Jekk l-istrixxa tkun sewda, ma tridx tgħalli t-twissijiet tas-sahħha jew tikkettar obbligatorju ieħor meħtieġ mil-liġi jew mir-regolament.

Jekk ikun meħtieġ, il-materjal għat-tgeżwir jista' jiġi mmarkat bi kwadri suwed biex jgħattu l-barcode.

§ 9 Barcode

Il-materjal għat-tgeżwir, l-imballaġġ estern, u l-imballaġġ individwali jistgħu jiġi mmarkati b'barcode jekk:

- a) jintuża għal skopijiet ta' bejgħi, distribuzzjoni jew kontroll tal-inventarju,
- b) huwa jew iswed u abjad jew Pantone 448 C u abjad, u

c) ma jikkostitwixx stampa, mudell jew simbolu li jixbah xi ħaġa oħra għajr barcode.

Il-barcode jista' jiġi stampat darba biss u ma jistax jiġi stampat fuq quddiem tal-imballaġġ individwali jew fuq l-imballaġġ estern. Il-barcode jista' jkun tikketta li teħel waħedha.

§ 10 Rekwiziti tal-ID tal-prodott

L-imballaġġ estern u l-imballaġġ individwali tas-sigaretti elettroniċi u l-kontenituri ta' rikarika għall-bejgħ fin-Norveġja jrid ikollhom ID tal-prodott (EC-ID).

It-tikkettar applikat, kif imsemmi fl-ewwel paragrafu, irid jissodisfa r-rekwiziti li ġejjin:

- a) jista' jikkonsisti biss fl-ittri a-ā jew in-numri 0-9,
- b) l-ewwel ittra ta' kelma hija jew kbira jew żgħira, u l-bqija tal-kelma trid tkun b'ittri żgħar,
- c) it-tipa trid tkun Helvetica,
- d) il-kulur tat-tipa jrid ikun matte Pantone Cool Gray 2 C,
- e) il-ħxuna tat-tipa jrid ikun normali,
- f) id-daqs tat-tipa jrid ikun ta' 10 pt,
- g) it-tikkettar irid ikun fl-istess direzzjoni bħat-twissija tas-saħħha.

§ 11 Inserzjonijiet fl-imballaġġ

Huwa pprojbit li jiġu inkluži inserzjonijiet jew elementi addizzjonal f'pakket individwali jew f'imballaġġ estern, lil hinn mill-manwal għall-utent li jrid jiġi inkluż mas-sigaretti elettroniċi u l-kontenituri ta' rikarika.

§ 12 Projbizzjoni ta' certi elementi tal-imballaġġ

L-imballaġġ ma jridx jemetti ħoss, dawl, riħa jew togħma. Huwa pprojbit li jintużaw elementi tal-imballaġġ li jinbidlu wara l-bejgħ, inkluži:

- a) linka attivata bis-šħana,
- b) linka jew elementi li jsiru viżibbli maż-żmien,
- c) linka li hija fluworexxenti taħt certi tipi ta' dawl,
- d) partijiet tal-imballaġġ li jistgħu jinbarxu biex jiżvelaw stampa jew test,
- e) tikketti li jistgħu jitneħħew, jew
- f) uċuħ li jistgħu jinfetħu.

§ 13 Rekwiziti tal-materjal u tal-forma għall-imballaġġ individwali u għall-imballaġġ estern

L-imballaġġ individwali u l-imballaġġ estern għas-sigaretti elettroniċi u għall-kontenituri ta' rikarika jridu jkunu magħmulu minn kartun jew materjal artab ieħor u jkollhom forma ta' kuboidu.

§ 14 Dispożizzjonijiet ġenerali dwar it-tikkettar ta' ismijiet ta' ditti u varjanti fuq l-imballaġġ għal sigaretti elettroniċi u kontenituri ta' rikarika

L-imballaġġ estern u l-imballaġġ individwali għas-sigaretti elettroniċi u għall-kontenituri ta' rikarika jistgħu jiġu ttikkettati b'isem tad-ditta u isem varjant, sakemm jiġu ssodisfati r-rekwiziti li ġejjin:

- a) it-tikkettar jista' jikkonsisti biss fl-ittri a-ā, in-numri 0-9 jew is-simbolu "&>,
- b) l-ewwel ittra ta' kelma tista' tkun kbira jew żgħira, u l-bqija tal-kelma trid tkun b'ittri żgħar,
- c) it-tipa trid tkun Helvetica,
- d) il-kulur tat-tipa jrid ikun matte Pantone Cool Gray 2 C,
- e) il-ħxuna tat-tipa jrid ikun normali,
- f) l-isem tad-ditta jrid jinkiteb fuq massimu ta' linja waħda u ma jridx ikun aktar minn 14 pt,
- g) l-isem tal-varjant jrid jitqiegħed direttament taħt l-isem tad-ditta, miktub fuq massimu ta' linja waħda, u ma jridx ikun aktar minn 10 pt.

L-isem tad-ditta u l-isem tal-varjant jistgħu jiġu stampati darba fuq quddiem tal-imballaġġ individwali jew tal-imballaġġ estern, u darba fuq kull wieħed mill-izgħar żewġ uċuħ.

L-isem tad-ditta u l-isem tal-varjant iridu jkunu cċentratati fuq il-wiċċ specifikat barra miż-żona riżervata għat-tikkettar tat-twissija u jrid ikollhom l-istess orjentazzjoni bħat-twissija tas-saħħha.

§ 15 Tikkettar b'informazzjoni dwar il-produttur

L-imballaġġ individwali jew l-imballaġġ estern għas-sigaretti elettroniċi u għall-kontenituri ta' rikarika jista' jiġi ttikkettat darba fuq l-uċuħ ta' barra jew ta' gewwa bl-informazzjoni li ġejja:

- a) isem il-produttur,
- b) l-indirizz postali tal-produttur,
- c) l-indirizz tal-email tal-produttur,
- d) in-numru tat-telefown tal-produttur.
- e) It-tikkettar irid:
 - a) jikkonsisti biss fl-ittri a-ā, in-numri 0-9 jew is-simbolu "&". L-indirizzi tal-email jistgħu jinkludu s-simbolu "@",
 - b) jinkitbu b'ittra żgħira jew b'ittra żgħira fil-bidu, bil-bqija tal-kelma miktuba b'ittri żgħar,
 - c) jiġu stampati bit-tipa Helvetica,
 - d) fuq l-uċuħ ta' barra tal-imballaġġ estern u tal-imballaġġ individwali, ikunu matti bil-kulur Pantone Cool Gray 2 C,
 - e) fuq l-uċuħ ta' gewwa tal-imballaġġ estern u tal-imballaġġ individwali, ikunu matti bil-kulur Pantone Cool Gray 2 C, matte Pantone 448 C, jew iswed matt,
 - f) il-ħxuna tat-tipa trid tkun normali u ma tridx tkun aktar minn 10 pt,
 - g) ma għandhomx jiġu stampati fuq in-naħha ta' quddiem tal-imballaġġ individwali jew tal-imballaġġ estern.

§ 16 Perjodu ta' tranżizzjoni

Is-sigaretti elettronici u l-kontenituri ta' rikarika mingħajr nikotina, kif ukoll l-imballaġġ għal dawn il-prodotti, iridu jkunu ddisinjati u ttikkettati f'konformità mad-dispożizzjonijiet ta' dan ir-Regolament meta jitqiegħdu fis-suq fin-Norveġja lill-bejjiegħha bl-imnut u lill-konsumaturi sa (data).

Għas-sigaretti elettronici u għall-kontenituri ta' rikarika li fihom in-nikotina, kif ukoll għall-imballaġġ ta' dawn il-prodotti, ir-rekwiżiti ta' dan ir-regolament japplikaw mid-data li fiha jidħlu fis-seħħi ir-regolamenti.